

## די אמעריקאנער רעטונג פלאן (The American Rescue Plan) נידערט די פרייז פון העלט אינשורענס פאר רוב ניו יארקער




### פארשטיין די נייע פינאנציעלע הילף

- די אמעריקאנער רעטונג פלאן איז געווארן אונטערגעשריבן אלס געזעץ אום מערץ 11, 2021. עס נעמט אריין נייע און גרעסערע פינאנציעלע הילף פאר ניו יארקער וואס שרייבן זיך איין אין העלט אינשורענס דורך NY State of Health.
- די פינאנציעלע הילף איז אוועילעבל פאר **יעצטיגע און נייע איינגעשריבענע**, אריינגערעכנט **העכערע-אינקאם מענטשן צום ערשטן מאל**.
- די גרעסערע שטייער קרעדיטס זענען **יעצט** אוועילעבל פאר ניו יארקער מיט נידריגערע אדער מיטלמעסיגע אינקאם. פאר איין מענטש, איז דאס אן אינקאם פון ביז \$51,040 פער יאר. פאר א פאמיליע פון פיר, איז דאס אן אינקאם פון ביז \$104,800 פער יאר.
- אנגעהויבן פון **יוני**, וועלן די נייע שטייער קרעדיטס זיין אוועילעבל פאר ניו יארקער וועמען'ס אינקאם זענען העכער ווי די סומעס.
- האלט אן אויג פאר מעלדונגען און אימעילס פון NY State of Health אייך צו לאזן וויסן ווען די ענדערונגען פאסירן און וואס איר דארפט טון.

**NY State of Health קען אייך העלפן פארשטיין די נייע פינאנציעלע הילף, אפדעיט'ן אייער שטייער קרעדיט סומע, און איינקויפן און אויסוועלן א העלט פלאן.**

### פארבינדט זיך מיט NY State of Health:

פארבינדט זיך אנליין אויף:   
[nystateofhealth.ny.gov](https://nystateofhealth.ny.gov)

רופט די קאסטומער סערוויס   
צענטער אויף: 1-855-355-5777  
(TTY: 1-800-662-1220)

באקומט אומזיסטע הילף פון אן איינשרייבונג   
געהילף. טרעפט אזא איינעם אויף:  
[info.nystateofhealth.ny.gov/  
findassistor](https://info.nystateofhealth.ny.gov/findassistor)

געוואר צו ווערן מער וועגן די אמעריקאנער  
רעטונג פלאן, ביטע באזוכט:

[https://info.nystateofhealth.ny.gov/  
AmericanRescuePlan](https://info.nystateofhealth.ny.gov/AmericanRescuePlan)

NY State of Health קומט נאך אלע גילטיגע פעדעראלע ציווילע רעכטן געזעצן און סטעיט געזעצן, און דיסקרימינירט נישט באזירט אויף ראסע, קאליר, נאציאנאלע אפשטאם, גלייבן\רעליגיע, מין, עלטער, הייראט\פאמיליע סטאטוס, דיסאביליטי, שוואנגערשאפט-פארבינדענע צושטאנד, ארעסט רעקארד, קרימינאלע באשולדיגונג(ען), דזשענדער אידענטיטעט, געשלעכטליכע אריענטאציע, פרידיספאזינג גענעטישע באראקטעריסטיקס, מיליטערישע סטאטוס, דאמעסטישע געוואלדטאטן קרבן סטאטוס און\אדער נקמה.

## די אמעריקאנער רעטונג פלאן (The American Rescue Plan) נידערט די פרייז פון העלט דעקונג פאר רוב ניו יארקער

### וואס איר דארפט טון:

#### אויב איר זענט שוין איינגעשריבן אין א פלאן דורך NY State of Health און באקומט פינאנציעלע הילף:

- איר זענט יעצט בארעכטיגט פאר מער פינאנציעלע הילף.
- NY State of Health שיקט ארויס בריוון אין פריע אפריל מיט אייער נייע, גרעסערע שטייער קרעדיט סומע. פאלגט אויס די אנווייזונגען אינעם בריוו צו אפדעיט'ן אייער שטייער קרעדיט סומע.
- אויב איר אפדעיט נישט אייער שטייער קרעדיט סומע ביז יוני, וועט NY State of Health דאס אויטאמאטיש העכערן פאר אייך. איר וועט האבן די געלעגנהייט צו מאכן ענדערונגען דורך אריינלאגן אין אייער NY State of Health אקאונט, זיך פארבינדן מיט אייער איינשרייבונג געהילף, אדער רופן 1-855-355-5777.

#### אויב איר האט אנגעהויבן אן NY State of Health אפליקאציע אבער איר האט זיך נישט איינגעשריבן אין א העלט פלאן:

- אויב מען האט אייך געזאגט אז איר זענט בארעכטיגט פאר פינאנציעלע הילף, זענט איר ווארשיינליך בארעכטיגט פאר מער. לאג'ט צוריק אריין אין אייער NY State of Health אקאונט יעצט און קוקט אויב איר זענט בארעכטיגט פאר גרעסערע שטייער קרעדיטס, דערנאך קויפט איין און וועלט אויס א פלאן.
- אויב מען האט אייך פריער געזאגט אז איר זענט נישט בארעכטיגט פאר פינאנציעלע הילף, קענט איר יעצט זיין בארעכטיגט דערפאר. לאג'ט צוריק אריין אין אייער NY State of Health אקאונט אין יוני און קוקט אויב איר זענט בארעכטיגט פאר גרעסערע שטייער קרעדיטס, דערנאך קויפט איין און וועלט אויס א פלאן.

#### אויב איר זענט שוין איינגעשריבן אין א פלאן דורך NY State of Health און באקומט נישט קיין פינאנציעלע הילף:

- איר קענט יעצט זיין בארעכטיגט פאר פרימיום שטייער קרעדיטס.
- די נייע שטייער קרעדיטס וועלן זיין אוועילעבל אנגעהויבן פון יוני. NY State of Health וועט אייך שיקן א בריוו וואס זאגט אייער נייע שטייער קרעדיט סומע. אנווייזונגען ווי אזוי ארויפצולייגן אייער שטייער קרעדיט וועט זיין אוועילעבל אויף <https://info.nystateofhealth.ny.gov/AmericanRescuePlan>

#### אויב איר זענט נישט איינגעשריבן אין א פלאן דורך NY State of Health און האט קיינמאל נישט אנגעהויבן קיין אפליקאציע:

- געבט זיך איין שוין יעצט אויף [nystateofhealth.ny.gov](https://nystateofhealth.ny.gov) צו אויסגעפינען פאר וואס איר זענט בארעכטיגט. רוב ניו יארקער קוואליפיצירן פאר ביליגע אדער אומזיסטע דעקונג. פארמערטע פינאנציעלע הילף איז יעצט אוועילעבל אויב איר האט א נידריגערע אדער מיטלמעסיגע אינקאם (ביז \$51,040 פער יאר פאר איין מענטש, אדער ביז \$104,800 פער יאר פאר א פאמיליע פון פיר).
- אויב איר האט א העכערע אינקאם (מער ווי \$51,040 פער יאר פאר איין מענטש, אדער מער ווי \$104,800 פער יאר פאר א פאמיליע פון פיר), וועלן די בענעפיטן זיין אוועילעבל דורך NY State of Health אנגעהויבן אין יוני.